



เรียนรู้เพื่อรับใช้สังคม

มหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติ
HUACHEW CHALERMPRAKIET UNIVERSITY

华侨崇圣大学

18/18 ถนนพรัตัน กม.ที่ 18 (บางนา-ตราด) ต.บางโหลง อ.บางพลี จ.สมุทรปราการ 10540 โทร.0-2312-6300-79 โทรสาร 0-2312-6237

18/18 Debaratana Road, k.m. 18 (Bangna-Trad) Bangplee District, Samutprakarn 10540 THAILAND

Tel. (662) 312-6300-79 Fax. (662) 312-6237

泰国北榄府挽披县贴帕拉路 18 公里 18/18 号 邮编 10540 电话: (622) 312-6300-79 传真: (622) 312-6237

<http://www.hcu.ac.th>

ประกาศมหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติ

ที่ 035 /2567

เรื่อง นโยบายส่งเสริมทักษะการเรียนรู้ด้านภาษาอังกฤษ ภาษาจีนและคอมพิวเตอร์

สำหรับนักศึกษาระดับปริญญาตรี ปีการศึกษา 2567

ตามที่ มหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติได้กำหนดนโยบายส่งเสริมทักษะการเรียนรู้ด้านภาษาอังกฤษ ภาษาจีนและคอมพิวเตอร์ เพื่อเพิ่มทักษะการเรียนรู้ในศตวรรษที่ 21 สำหรับนักศึกษาระดับปริญญาตรี แล้วนั้น

เพื่อให้การพัฒนาทักษะภาษาอังกฤษของมหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติมีมาตรฐานสอดคล้องกับ ประกาศคณะกรรมการมาตรฐานการอุดมศึกษา เรื่อง นโยบายการยกระดับมาตรฐานภาษาอังกฤษ ในสถาบันอุดมศึกษา พ.ศ. 2567 รวมถึงมาตรฐานการพัฒนาทักษะด้านภาษาจีนและคอมพิวเตอร์ของนักศึกษา จึงกำหนดนโยบายส่งเสริมทักษะการเรียนรู้ด้านภาษาอังกฤษ ภาษาจีนและคอมพิวเตอร์ สำหรับนักศึกษาระดับปริญญาตรี ตั้งแต่ปีการศึกษา 2567 เป็นต้นไป ดังนี้

1. การพัฒนาทักษะการเรียนรู้ด้านภาษาอังกฤษ

1.1 นักศึกษาชั้นปีที่ 1 ทุกคน ต้องวัดระดับความรู้ทักษะด้านภาษาอังกฤษเพื่อจัดกลุ่มผู้เรียนตามระดับความสามารถ โดยสามารถนำผลคะแนน O-NET, TOEIC, TOEFL, IELTS, CU-TEP (ผลคะแนนมีอายุไม่เกิน 2 ปี นับถึงวันที่ยื่น) มาใช้เทียบตามระดับความสามารถ ดังนี้

ระดับ ที่	เกณฑ์คะแนน							รายวิชา
	ความรู้ภาษาอังกฤษ O-NET	TOEIC	TOEFL Paper	TOEFL CBT	TOEFL IBT	IELTS	CU-TEP	
1	คะแนนน้อยกว่า $\bar{X} + 2$ SD.	255-330	347-393	63-90	19-29	2-2.5	-	เรียน GE 1053 ภาษาอังกฤษเพื่อ การสื่อสาร 1
2	คะแนนเท่ากับ หรือมากกว่า $\bar{X} + 2$ SD.	335-400	397-433	93-120	30-40	3-3.5	-	เรียน GE 1063 ภาษาอังกฤษเพื่อ การสื่อสาร 2
3	คะแนนเท่ากับ หรือมากกว่า $\bar{X} + 3$ SD.	≥ 405	≥ 437	≥ 123	≥ 41	≥ 4	60	เรียน EG xxxx ภาษาอังกฤษเพื่อ วิชาชีพ

1.2 กำหนดให้นักศึกษาทุกคน สอบวัดความรู้ภาษาอังกฤษ TOEIC (Test of English for International Communication) ก่อนสำเร็จการศึกษา ทั้งนี้ การสอบวัดความรู้ดังกล่าวไม่ถือเป็นเงื่อนไขการสำเร็จการศึกษาในบางหลักสูตร/สาขาวิชา แต่เป็นการทดสอบวัดระดับความรู้ความสามารถทางภาษาอังกฤษเพื่อนำไปประกอบการสมัครงานและเพื่อพัฒนาตนเองเท่านั้น โดยนักศึกษาทุกหลักสูตรควรมีความสามารถทางภาษาอังกฤษเทียบเคียงเกณฑ์มาตรฐานของ Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) ในระดับ A2 ขึ้นไป

1.3 ให้ทุกหลักสูตรกำหนดแผนการเรียนรายวิชาเสริมพื้นฐานภาษาอังกฤษ EG 1001 การเตรียมสอบความสามารถทางภาษาอังกฤษ (English for Proficiency Preparation) จำนวน 60 ชั่วโมงในหลักสูตรและให้ลงทะเบียนสอบ TOEIC ในภาคการศึกษานั้นไปพร้อมกัน กรณีนักศึกษามีผลสอบ TOEIC ผ่านตามเกณฑ์ที่กำหนดและผลคะแนนมีอายุไม่เกิน 2 ปี นับถึงวันที่ยื่น (หลักสูตรกลุ่มวิชาวิทยาศาสตร์สุขภาพและหลักสูตรสาขาวิชาภาษาอังกฤษ ≥ 450 คะแนน หลักสูตรกลุ่มอื่น ๆ ≥ 400 คะแนน) จะได้รับการยกเว้นการลงทะเบียนเรียนรายวิชา EG 1001 การเตรียมสอบความสามารถทางภาษาอังกฤษ และถือว่าผ่านเงื่อนไขการสำเร็จการศึกษาสำหรับหลักสูตรที่กำหนดคะแนน TOEIC เป็นเกณฑ์การสำเร็จการศึกษาได้ด้วย

กรณีนักศึกษาที่ลงทะเบียนเรียนวิชา EG 1001 การเตรียมสอบความสามารถทางภาษาอังกฤษ (English for Proficiency Preparation) แล้วสอบ TOEIC ไม่ผ่านตามเกณฑ์เงื่อนไขการสำเร็จการศึกษานักศึกษาจะต้องลงทะเบียนเรียนรายวิชาภาษาอังกฤษเพิ่มเติม รายละเอียดดังนี้

รายวิชา	เกณฑ์คะแนน TOEIC	จำนวนชั่วโมง
EG 0001 English Proficiency 1	น้อยกว่า 300 คะแนน	45
EG 0002 English Proficiency 2	มากกว่าหรือเท่ากับ 300 คะแนน	30

ทั้งนี้ นักศึกษาต้องสอบได้คะแนนมากกว่าหรือเท่ากับร้อยละ 60 จึงจะถือว่าสอบผ่านตามเกณฑ์เงื่อนไขการสำเร็จการศึกษา หากนักศึกษาสอบไม่ผ่าน มีสิทธิ์สอบซ่อมได้ 1 ครั้ง และหากสอบซ่อมยังไม่ผ่านจะต้องลงทะเบียนเรียนซ้ำ

1.4 ให้ทุกหลักสูตรมีการเรียนการสอนรายวิชาภาษาอังกฤษอย่างน้อย 12 หน่วยกิต โดยเป็นการเรียนในหมวดวิชาศึกษาทั่วไป จำนวน 6 หน่วยกิต และอีก 6 หน่วยกิต เป็นการเรียนในลักษณะ ESP (English for Specific Purposes) ในหมวดวิชาเฉพาะและจัดการเรียนการสอนให้บรรลุผลสัมฤทธิ์ตามเป้าหมายที่กำหนด

1.5 ให้ทุกคณะวิชาจัดกิจกรรมเสริมหลักสูตร เพื่อพัฒนาทักษะภาษาอังกฤษของนักศึกษา โดยนำกรอบมาตรฐานความสามารถทางภาษาอังกฤษ Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) มาเป็นกรอบในการออกแบบกิจกรรม กำหนดเป้าหมายของการเรียนรู้ การวัดและประเมินผล โดยเน้นให้ผู้เรียนมีโอกาสใช้ภาษาอังกฤษในการสื่อสารผ่านกิจกรรมที่หลากหลาย เพื่อตอบสนองกับกลุ่มผู้เรียนที่มีความแตกต่างของระดับความสามารถทางภาษาอังกฤษ

1.6 จัดสภาพแวดล้อมและบรรยากาศที่ส่งเสริมการใช้ภาษาอังกฤษทั้งในและนอกห้องเรียน รวมทั้งจัดหาและสนับสนุนให้นักศึกษาได้เข้าถึงสื่อการเรียนรู้ในรูปแบบต่าง ๆ เพื่อเป็นเครื่องมือในการพัฒนาความสามารถทางภาษาอังกฤษของนักศึกษาและสร้างแรงจูงใจให้นักศึกษาพัฒนาทักษะได้ด้วยตนเอง

1.7 ให้คณะวิชาและหลักสูตรที่มีความพร้อมจัดการเรียนการสอนลักษณะเป็นสองภาษา (Bilingual) และสนับสนุนให้ทุกหลักสูตรบูรณาการภาษาอังกฤษกับการเรียนการสอนในรายวิชา (Course) หรือหัวข้อ (Topic) เป็นภาษาอังกฤษเพื่อเป็นการพัฒนาทักษะทางภาษาอังกฤษกับนักศึกษาในหลักสูตร

ทั้งนี้ มหาวิทยาลัยได้กำหนดเกณฑ์การเทียบคะแนนผลการทดสอบภาษาอังกฤษจากสถาบันทดสอบภาษาที่มีมาตรฐานเทียบเคียงเกณฑ์มาตรฐานของ Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) ที่มหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติยอมรับ เพื่อให้คณะวิชาหรือหน่วยงานที่เกี่ยวข้องใช้เป็นเกณฑ์การเทียบคะแนนผลการทดสอบความรู้ด้านภาษาอังกฤษเพื่อเข้าศึกษาเพื่อสำเร็จการศึกษา หรือเพื่อวัตถุประสงค์อื่นของมหาวิทยาลัย (ตามรายละเอียดแนบท้ายประกาศนี้)

2. การพัฒนาทักษะการเรียนรู้ด้านภาษาจีน

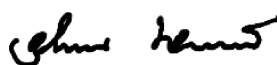
2.1 นักศึกษาชั้นปีที่ 1 คณะการแพทย์แผนจีน วิทยาลัยจีนศึกษา คณะบริหารธุรกิจ สาขาวิชาธุรกิจจีน และคณะสาธารณสุขศาสตร์และสิ่งแวดล้อม สาขาวิชาการบริการทางการแพทย์ ที่ไม่มีพื้นฐานด้านภาษาจีน ให้ลงทะเบียนเรียนวิชา Chinese Extra Course จำนวน 60 ชั่วโมง และเมื่อสอบวิชา Chinese Extra Course ผ่าน จะได้รับการบันทึกลงในใบแสดงผลการศึกษา (Transcript) ทั้งนี้ นักศึกษาที่เรียนโปรแกรมศิลป์-จีน หรือสอบผ่าน HSK ตั้งแต่ระดับ 2 ขึ้นไป จะได้รับยกเว้นการเรียนวิชานี้

2.2 นักศึกษาทุกคน ยกเว้น คณะ สาขาวิชาตามข้อ 2.1 ให้ลงทะเบียนเรียนวิชาเสริมทักษะภาษาจีนเพื่อการสื่อสาร Chinese for Fun ตั้งแต่ระดับ 1-ระดับ 7 (จำนวน 24 ชั่วโมงต่อระดับ) ในทุกภาคการศึกษาปกติ ยกเว้น ภาคการศึกษาที่นักศึกษาลงทะเบียนเรียนวิชาฝึกงานหรือวิชาสหกิจศึกษา หากผลการประเมินสอบผ่านในแต่ละระดับรวมกันมากกว่า 90 ชั่วโมง นักศึกษาจะได้รับการบันทึกลงในใบแสดงผลการศึกษา (Transcript) เป็นจำนวนชั่วโมงที่สอบผ่านการประเมิน

3. การพัฒนาทักษะด้านคอมพิวเตอร์

นักศึกษาทุกคนต้องสอบวัดความรู้ ทักษะความสามารถด้านคอมพิวเตอร์ ที่จัดสอบโดยมหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติในช่วงการสอบปลายภาคของทุกภาคการศึกษา (ค่าธรรมเนียมการสอบครั้งละ 500 บาท) ทั้งนี้ ผลสอบความรู้ความสามารถด้านคอมพิวเตอร์มากกว่าหรือเท่ากับร้อยละ 60 ถือว่าผ่าน และเป็นเงื่อนไขการสำเร็จการศึกษาในทุกสาขาวิชา (สำหรับนักศึกษา รหัส 68 เป็นต้นไป)

ประกาศ ณ วันที่ 3 พฤษภาคม พ.ศ. 2567



(รองศาสตราจารย์ ดร.อุไรพรรณ เจนวาณิชยานนท์)

อธิการบดีมหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติ

เกณฑ์การเทียบคะแนนผลการทดสอบภาษาอังกฤษจากสถาบันทดสอบภาษาที่มาตรฐานเทียบเคียง
เกณฑ์มาตรฐานของ Common European Framework of Reference for Languages (CEFR)

ระดับ CEFR	ระดับคะแนนการทดสอบ							
	TOEIC (Listening and Reading test) (Max.990 points)	TOEFL PBT /TOEFL ITP	TOEFL iBT (Max. 120 points)	IELTS (Max.Band 9)	Cambridge English (Max. 230 points)	Oxford Online Placement Test (Max.120 points)	CU-TEP (Max.120 points)	TU-GET (CBT) (Max.120 points)
A1 (Basic User)	120-220 Listening 60 Reading 60	N/A	N/A	N/A	80-120	N/A	N/A	N/A
A2 (Basic User)	225-545 Listening 110 Reading 115	337 / 31-47	N/A	N/A	121-140	21-40	14-34	N/A
B1 (Independent User)	550-780 Listening 275 Reading 275	460 / 48-55	42-71	Band 4-5	141-160	41-60	35-69	36-48
B2 (Independent User)	785-940 Listening 400 Reading 385	543 / 56-62	72-94	Band 5.5-6.5	161-180	61-80	70-98	49-73
C1 (Proficient User)	945-990 Listening 490 Reading 455	627 / 63-67	95-113	Band 7-8	181-200	81-100	99-120	74-102
C2 (Proficient User)	N/A	N/A	114-120	Band 8.5-9	201-230	101-120	N/A	N/A

